

КОЛХОЗНИК

ВКП(б) Сыктывдинса районмён да уджалыс йөз депутатъас
районной Советлон орган

№ 95 (637) 1940 во октябрь 27 лун. Доныс 8 ур

Скотёс образцовёя төвийдём вёсна

Воис кад, кор скотёс колб төвийдём кежлб, локтан веся тулысбдз, поместити ны югыд, шоныд кағтаяс. Тайё важний да кывкутана кад кежлас миян районасторъя колхозъяс дасьтысисны образцовёя. Со ёти пример.

Ыбса Каганович нима колхоз (председательыс Иван Семенович Патов) животноводческий ферма яс тырыйб укомплектуйтёмд тшбтш скотлы тырыймён дасьтис олан помещениеяс. Тані колхозной сиктасын нэвэлын Сыктыв бокын синмад шыбытчоны скотной дворъяслён уна корпусяс: телятник, мөссыасы оланын, свинарник, насян нэвэлын грымвидз конюшня—ставыс найдё выльбс, сөстомбс, югыдбс да шоныдбс. Налыс пытшкбсъясс оборудуйтём бура, вочалбма кормушкаас, быд скотлы торъя вежбс да стеньясс мавтбма известкан, котыртма двор пытшкбсъясьс куйбд вочасын велдом.

Тайё колхозлён скотёс төв кежлб обеспечитома тырыймён көримён. План серти 100 процент вылб торйдома турун, силосуйтёма колана 100 тояна пыдди 130 тонна көрим.

Скотёс төвийдиг кежлб олан помещениеясбын тырыйб дасьтысисны и ыбса „17 партъезд“, Лопьюса „Выль ясног“, Пальса. Красной Армия нима, „Ярбаг“—дамукд колхозъяс.

Красной Армия нима колхозын, например, важ скотной дворъяс ставс ремонтируйтём, 92 юр вылб стройтёма выль скотной двор. Нуудбма важ животноводческой постройкаасы ремонт, стройтёма 41 юр да 32 чань поместитом вылб торъя конюшняс и „Ярбаг“ колхозын.

Вылб индом колхозъясын тырыйб укомплектуйтёма и постоянной животноводческой бригадаяс.

Но район пасьта кб босьтын, скотёс төвийдиг кежлб дасьлун век на абу шеддома. Колхозъясын колб воли стройтны скотлы олбм вылб 120 выль объект да ремонтируйтны 200-ыс унджык важ скотной дворъяс, но талун кежлб стройтёма сбымын 61 объект да ремонтируйтём 34 скотной двор. Торъя нин не удовлетворительной состояниес конюшняс, мөссы-

яслы олан помещениеяс да свинарникъяс стройтём кузя. Колана 23 конюшя пыдди стройтём 14, мөссыасы—25 объект пыдди—16, да свинарникъяс стройтём сбымын 30 процент вылб.

Абу ошайсан положениеыс и төв кежлб скотёс көримён обеспечитом кузя. Районса став колхозъяс бтлаб босьтёмбн, скотёс төв кежлб көримён обеспечитома 86 процент вылб.

Позь-б шуны скотёс төвийдиг кежлб тырыйб лосьбдчомын Пальса „Красной Даньдор“ колхозъяс? Дерт, жб, оз. Тані скотлы олбм вылб помещениеяс абу дасьтбма. Колб воли стройтны скотной двор да свинарник, кодъяс с заводитлсны, эсько, стройтны 1939 воин нин, по бнбд на век стройтбмс эз помавны, мый вёсна 14 мөслю видзы колхозникъяслён картаясны.

Сельхозартельясса торъя председательяс животноводческой кадр квалифицируйтём да найдё бтиместын уджёдом вёсна оз тышкасьны, мый вёсна унлавын скотвидзом да дозьбритом пуктбма лёка. На

пример, „Красной Даньдор“ колхозса председатель Торлопов ёрт животноводствын уджалысъяси, кызд шуласны, шегъясь. Таво

сий вежис нин кык скотницадб.

Медым бура төвийдны скотёс, сохранитны имейтись поголовье да лоан приплод, колб используйтны став средствояс, лосьбдны солтбд көрим кбнъясын сий оз тырмы, эштёдавын скотной дворъяястройтём да ремонтируйтём.

Решительная помавны животноводческой кадръяс динб пренебрежительный отношенииеяскд. Од сбымын оптитбй дояркасъи, телятницаяси да свинаркасъи колхоз вермас бура сувтбдны фермаяси удж, пыр водз содтыны скотлыс поголовье да кыпдны сылыс продуктивность.

Колхозной скотёс бура төвийдом йылысъи вопросын долженбс занимайтчыны не сбымын колхозъяс, но и став партийной организациис да советъяс. Тайё делбын найдё долженбс пуктыны быдлунъя контрол да колхозъяслы сетны колана практической отсбг.

Обязательство выполнитома
никъяс ассыыс обязательство выполнитисы.

Октябрь 24 лун кежлб найдёт помалисы став зерновойяс вартом. Колхоз-

„нуёдны решительной тыш көрим бесхозяйственой рёскодуйтёмкд, торйон нин арся кадо, кор көримлён медбур юкёныс ёна рёскодуйтсьё, а төвся кадо да тувсов уджъяс кежлб скот кольё көримтёг“

(ВКП(б) коми обком да коми АССР-са СНК постановлениеыс).

Коми писатель-орденоносец

МИХАИЛ НИКОЛАЕВИЧ ЛЕБЕДЕВЛЫ

Дона Михаил Николаевич!

ВКП(б) Коми Областной Комитет да Коми Автономий Съветской Социалистической Республикаса Народной Комиссаръяслён Съвет пося чоломалды Тянёс, медбур коми писатель-орденоносецб, Тян творческой деятельности лён 40-вося юбилей лунб.

Ми эскам, мый Ти, коми писательясы старейшой, коми съветской литературын почетной места за служеннёя занимайтесь, кутанныд и водз месдяя деятельной участвуйтны сийб развивайтёмын.

Желайтам Тянлы, дона Михаил Николаевич, водз плодотворнёя уджавын на родлы благо вылб, миян социалистической родины благо вылб.

ВКП(б) Коми обкомса секретарь—А. ТАРАНЕНКО.
Коми АССР Совнаркомса Председатель—С. ТУРЫШЕВ.

Корткерёс

Коми поэт-орденоносецлы—

Михаил Николаевич Лебедевлы

Тяялысъ 40 вося творческой литературной деятельности озидаменитайтлан лунб, Коми АССР-са Верховной Съветлон Президиум юбилеялары польбь большевистской чолом, Кому АССР-са Верховной Съветлон Президиум уверен, мый Ти и водз кутаныд нёшта ёнджыка да плодотворнёйджеука уджавын форма серти национальной да содержание серти социалистической культуры дзоридзалом вёсна на миян социалистической рёдиналы благо вылб.

Кому АССР-са Верховной Съветлон Президиум.

Корткерёс, Коми АССР

М. Н. Лебедевлы

Поздравляйтам Тэнад там плодотворнёя творческой уджлысъи уна вояс. 40 во тырбомын. Желай-

Москва.

ФАДЕЕВ.

Октябрводзвывса социалистической ордийсъём

Ордийсъёмлён результатъас

Октябрводзвывса социалистической ордийсъёмом се-тис нин ассыыс результатъас. Например, Пальса Красной Армия нима колхозын 11 морта строительной бригады босьтлс обязательство: октябрьской празднике кежлб эштёдны выль скотной двор сройтём да важъясс тырыйб ремонтируйтём. Строительной бригады ассыыс босьтём обязательствос срокысъи водз портис олбм.

Октябрь 22 лун кежлб помалдома скотлы олбм вылб помещение стройтём да тайё жб луняя сдайтисы сийб эксплоатация. Бригада помалис и важ скотной дворъяс ремонтируйтём.

Бригадас шленъяс строительство да ремонт нүддом вылын уджалисы стахановской. Например, Степан Дмитриевич Размыслов луняя нормас б выполнитис 150—200 процент вылб.

Октябрводзвывса ордийсъёмлён гы паськалс и тайё колхозса животноводство бердыш уджалысъясл побсы. МТФын юралысъ Илья Афанасьевич Осипов босьтис делб вылын тышкасьны скотлы образцовой уход лосьбдом да вались продуктивность содтбм вёсва. Сийб быдлун кытшвост скотной дворъясти, скотвидзысъасы сеталб указаниеяс да проверяйт скотлы быдлунъя состоянне. Велёд скотницеяслс рацион серги вердны скотёс да с. в.

Тайё традиционной ордийсъёмслон результатъас эмбс и ворлэдэбмэн. Например, Пальса ворлункын допризываикъяслён 12 морта бригададысъи шлен Михаил Алексеевич Фирсов (4 кубометр норма дырии) 7 километр сайысъи быдлун кыскб 9—9,5 кубометр вёр, попов.

Заем взносяс чукортис 100 процент вылб

Чарла Молёт колхозса колхозникъяс побсын Коймод Пятилетка (коймод веся выпуск) заём раздом мунис кыпьда да организованя. 2—3 лувон воли раздома 4 445 шайт сумма вылб, став колхозникъяс подпикаан шымыртмён.

Организованя кутис мунны и заёмлысъ взносяс чукортом. Заём куяя уполномоченой Коданев Анриан Павлович, коди алас участокын заём раздис 1.425 шайт дон, октябрь 15 лун кежлб взносяс чукортис 100 процент вылб да вузалис 50 шайт дон содтбд облигация. Облигацияяасъ став подпикъяслы нин вручитома кияныс. Коданев ёрт босьтис нёшта содтбд облигацияяас наличной събм вылб вузалом могысъ.

Заём куяя мёд уполномоченой Юркин Александр Анрианович, коди заём раздан кампания дырии колхозникъяс подпикаан шымыртис 3020 шайт сумма вылб, тайё жб лун кежлб взносяс чукортис 2.025 шайт. Юркин ёрт босьтис 100 процент вылб чукортны Октябрьской революциял 23 годовщина тыран лун кежлб.

Заём куяя тайё уполномоченой ясъис чукортис соцордайсъом вылб Слободаса „Свет“ колхозыс уполномоченой ясъис Д. П. Полин да К. Д. Коданев ёртъяслы. Коданев.

Колхозной подаронъяс

Уна колхозъяс Октябрьской революциял 23-бд годовщина встречайтны вылб производственной подаронъясъи.

„Ленин туй“ колхоз, например, праздники пода-рок пыдди октябрь 25 луном помалис став зервовий яс вартом да деятельной лосьбдч тавося обильной урожай юклг кежлб.

Тайё колхозыс шеддис успех и скотёс төвийдиг кежлб лосьбдчомын. Талун кежлб тырыйб эштёдома вин свинарник стройтём да сдайтомуа эксплоатация. Лэптёма да веяттьбя конюшня, онб эштёдсъ сыйсъ пытшкбсъ вочом.

Строительной бригадаса торъя шленъяс строительство вылбы уджалисъ исключительно бура. Например, Алексей Степанович Суровцев да Александр Иванович Осипов тшупсыбмэн, дворъяслысъ корпус лэптёмын луняя нормасъ тыртисы 180—200 процент вылб. осипов.

Коми АССР-са колхозъясын да совхозъясын скöt төвйöдиг кежлö лöсöйдчöм йылыс

ВКП(б) Коми обком бюрою да Коми АССР-са Совнаркомлон постановление

Коми АССР-са Совнарком да ВКП(б) обкомлон бюро пасйбыны Коми АССР-са колхозъясын да совхозъясын скöt төвйöдиг кежлö дзик неудовлетворительна лöсöйдчöм. Республикаса колхозъясын скötвидзан постройкаяс стрбитан план тыртбма сöмын 15,7 процент вылб, талдын конюшняс кузя—18,7 процент вылб, коровникъяс кузя—17,7 процент вылб, телятникъяс кузя—16,5 процент вылб, свинарникъяс кузя—18 процент вылб да овчарникъяс кузя—14,7 проценг вылб. Сэтшом районъясын, кыдзи Удора, Луз, Летка да Печорской округын скötвидзан постройкаяс стрбитан план сувтбдма явб оран угрова улб: Летка районанын тыртбма сöмын 7 проценг вылб, Удора районанын—2,5 проценг вылб, Печорской округын—9 проценг вылб да дзикбдз абудьс эштбдм постройкаяс Луз района колхозъясын.

Существуитысь скötтöй дворъяс ремонтируйтöм вель уна колхозъясын нубдома неудовлетворительна да не тырвыйб.

Неудовлетворительнö сёдзжö колхозъясын общественой скötвидзом грубой кбрьмъясöн обеспечигбм кузя делб. Октябрь 20 лун кежлö обеспеченность составляйтö 85,5 проценг, сэк кор вель уна районъясын эм позяилун содтöд заготовиты турун вörса да нюрса участокъяс щёт весьтö.

Коми АССР-са Совнарком да ВКП(б) обкомлон бюро лыдьбыны, мый ВКП(б) райкомъясса вель уна секретарьяс, уджалыс йöз депутатъяслон рабсöветъясса исполкомъяссы председательяс, земельной органъясса руководителяс да колхозъясса председательяс беспечнö огнесит чисны скöt төвйöдиг кежлö лöсöйдчöм дин да эз артышты кольбм вося серьеэной бышыбаяс, кор общественой скötвидзом колана скötвидзан постройкаяс да кбрьмъябн обеспечигбм вöсна вöлл лэдзбома вель уна колхозъясын скöглес да торийн нин молоднякъяс төвся кадб кулбм. Сидз, Печорской округса районъясын кул: 18,7 проценг чаныс, 25 проценг балияс, 29 проценг порсыпьыс, Кörгекербс районын кул: 16 проценг чаныс, 29,8 проценг куканыс, 32,8 проценг балияс, 25 проценг порсыпьыс.

Коми АССР-са Совнарком да ВКП(б) обкомлон бюро постановляйтöны:

1. Тшöктыны Печорской Окрсоветса исполкомбс, Сыктывкарской горсоветса исполкомбс, уджалыс йöз депутатъяслон рабсöветъясса исполкомъяс, ВКП(б) окружкомса, горкомса да райкомъясса секретарьяс, совхозъясса директгоръясбс да колхозъясса председательяс устновиты скöt төвйöдан став кад чöж кбрьмъяс правильной рöскодуйтöм борся чорыд контроль Концентрирований кбрьмъясставы сöмын ордеръяс кузя, кодъясбс кырымалöма колхозъясса председательяс да счетоводъясöн.

Нубдны решительной тыш кбрьмъяс бесхозяйственна рöскодуйтöмкöl, торийн нин арси кадб, кор кбрьмлён медбур юкбныс ена рöскодуйтöс, а төвся кадб да тувсов уджъяс кежлö скöt кольб кбрьмтöг.

Тавося ноябрь 5 лунодз эштбдны кормовой балансъяс составитöм, заготовитöм кбрьм мерайтöм да учет вылб босытöм, а сеся фермаясса заведующий

ясса директоръясбс та вояя ноябрь 10 луныс не сёрбнджык прöвериты быд колхозын скöt дзьбритöмлес состояние, скötвидзан выль постройкаяс стрбитан да важъясбс ремонтируйтан план тыртбм, кбрьмбн обеспечигбм да хранитбм, животноводческой фермаяс Гадръясбн комплектуйтöм, фермаяссын уджалыс колхознияслыс удж котыртбм да уджыс мыатысбм. Прöверкалыс результатыас обсудиты колхозный собраниеас вылын, сиктсöветъясса, рабсöветъясса исполкомъяслон да ВКП(б) райкомъясса бюро заседаниеас вылын. Прöверка нубдома могысь выделиты специальний комиссия рабсöветъясса представитель зооветработник да колхозса председатель составын.

Сетны колхознияслы практикеской отсöг скöt төвйöдиг кежлö лöсöйдчöм завершилтöмн сэтшом ногён, медым тавося ноябрь 15 луныс не сёрбнджык тырвыйб эштöдны ремонт да скötвидзан выль постройкаяс стрбитбм, найбс весалём да дезинфицируйтöм, кормокухняс да кормозапарникъяс ремонтируйтöм. Та могысь закрепиты колана мында колхозниясбс строительной бригадаясб, котырны ньбр кбрьм содтöд заготовитöм да нюрса да вörса участокъяс вылын турун ытшкбм, пыр жö примиты мераяс быд колхозын кбрьм силосутан план тыртбм кузя. Декабрь 15 луныс не сёрбнджык кысъкны скötтöй дворъяс дин да тэчны зордъясб став грубой кбрьмъяс—турун, идзас да жуг. Пыр жö за готовиты да кысъкны колана мында ломтас да вöлбс.

2. Обязитны Коми АССР-са Наркомзембс, уджалыс йöз депутатъяслон окрсоветса, горсоветса да рабсöветъясса исполкомъяссы председательясбс, ВКП(б) окружкомса, горкомса да райкомъясса секретарьясбс, совхозъясса директгоръясбс да колхозъясса председательясбс устновиты скöt төвйöдан став кад чöж кбрьмъяс правильной рöскодуйтöм борся чорыд контроль Концентрирований кбрьмъясставы сöмын ордеръяс кузя, кодъясбс кырымалöма колхозъясса председательяс да счетоводъясöн.

Нубдны решительной тыш кбрьмъяс бесхозяйственна рöскодуйтöмкöl, торийн нин арси кадб, кор кбрьмлён медбур юкбныс ена рöскодуйтöс, а төвся кадб да тувсов уджъяс кежлö скöt кольб кбрьмтöг.

Тавося ноябрь 5 лунодз эштбдны кормовой балансъяс составитöм, заготовитöм кбрьм мерайтöм да учет вылб босытöм, а сеся фермаясса заведующий

яслы да бригадиръяслы актъяс кузя найбс сетöм. Эштбдны кбрьм рöскодуйтöтан тöлесся планъяс составитöм да зоотехнической нормаяс серти вердöмлес установитöм. Предупредиты колхозъясса председательясбс, фермаясса заведующийясбс, бригадиръясбс да совхозъясса директоръясбс, мый найб нубын персональной кывкутöм кбрьм правильной рöскодуйтöмс да общественой скötтöлес поголовье төвйöдан став кад кежлö тырмымбн кбрьмбн обеспечитöмс.

3. Тшöктыны уджалыс йöз депутатъяслон рабсöветъясса исполкомъясбс да ВКП(б) райкомъясбс шомавны колхозъясын да совхозъясын скöt дзьбрийтöмн обезличкакöд да постоянной кадрлбн фермаясса заведующийясбн, скötницияслон, конохъяслон, порсывидзыслон, дэяркяслон да муко бор работникеяслон тшöкыда вежласьбмкбд. Но ябрь тöлессын тырвыйб комплекс гүйгны животноводческой кадръяс медбур колхознияцаын да колхозниацияслон. Фермаясса грав заведующийясбс вынсъбдны ВКП(б) райком бюро вылын.

4. Тшöктыны уджалыс йöз депутатъяслон окрсоветса, горсоветса, рабсöветъясса исполкомъяссы председательясбс установиты скötвидзом состояния борся чорыд контролль быд колхозын да совхозын. Сетны районной зоотехники да районной ветврачлы право колхозной скöt дин бесхозяйственна да нерадивя относитан случайнисын пунктыны колхозъясса председательяс либо фермаясса заведующийяс вылоб штраф 100 шайтöдз найбличной средствояссы, тайбс рабсöветъяслон обязательно вынсъбдмён.

Зоотехнической да ветеринарной работникеяс вынъяссын нубдны колхозъясын скötтöлес осмотр да пыр жö изолируйтöн став выявитöм висысъя животнойяс бс торъя помещениеяс.

**ВКП(б) обкомса секретарь—А ТАРАНЕНКО.
Коми АССР Совнаркомса Председатель—С. ТУРЫШЕВ.**

1940 во октябрь 23 лун.

Ыджыд желаниеён

„Ремесленной училище-ясб, железнодорожной училищеясб да фабрично-заводской обучение школа-ясб карса да колхозной томийбзбс призывайтöм иль-лессы“ СССР-са Народный Комиссаръяс Сёвеглён октябрь 2 луняя постановле-ниеба тöдмасьбм борын, мияя районса томийбз выявляйтöны ыджыд желан-ие мунны тайб школаяс-ас. Сы йылысъя быдлун воя-лобы томийбзянь шыбд-чомъяс.

Бöръя лунъясб, напри-мер. Сыктывдинса райко-

5. Тшöктыны Коми АССР-са Наркомзембс команди-рутны колхозъяс да совхозъяс 15 зловетработни-кыссы не этшаджыкбс. Обя-житны рабсöветъясса исполкомъяссы председательясбс ыстыны районной ценгрыс скötвидзом кузя специалистъясбс колхозъясса скöt төвйöдиг кежлö лöсöйдчöм завершилтöмн да стойловой кад помасьтöдз кбрьм рöскодуйтан календарной планъяс разработайтöмн отсöг вылб.

6. Обязитны Коми АССР-са Наркомзембс да районной земельной отдельясбс обеспечиты колхозъясын кбрьм правильной учитывайтöм да используйтöм, колхозъясса ревизионной комиссияслы быд тöлесся прöверайтöм кбрьмлесс состояние, си-йбс хранитбм да используйтöм.

7. Обязитны Коми АССР-са Наркомзембс, районной земельной отдельясбс, заведующийясбс, сиктсöветъясса да колхозъясса председательясбс но ябрь тöлессын тырвыйб комплекс гүйгны животноводческой кадръяс медбур колхознияцаын да колхозниацияслон. Фермаясса грав заведующийясбс вынсъбдны ВКП(б) райком бюро вылын.

8. Тшöктыны республиканской газетъясса редакторъясбс—„За новый Север“ Власов ёргбс да „Ворлэдзы“ Максимов ёргбс да районной газетъясса редакторъясбс систематической освещайтны печатьыяс Республикаса колхозъясын да совхозъясын скötвидзом состояние.

9. Коми АССР-са Совнарком да ВКП(б) обкомлон бюро предупреждайтöн рабсöветъяссы председательясбс, ВКП(б) райкомъяссы секретарьясбс да совхозъясса директоръясбс, мый найб нубын персональной кывкутöм скöt төвйöдиг кежлö лöсöйдчöм завершилтöмс, скöt шоныд постройкаяс да колхознияцаын, тирмымбн кбрьмлесс да скötтöлес поголовье тырвыйб сохранитöмс.

**ВКП(б) обкомса секретарь—А ТАРАНЕНКО.
Коми АССР Совнаркомса Председатель—С. ТУРЫШЕВ.**

1940 во октябрь 23 лун.

Оддзöдны поставкаяс мынтом

Октябрь 21 луняя рыйын мунис Сыктывдин районса заготовительной организацияяссы работникеяслон совещание.

Заготовкаяссы планъяс выполняйтöм йылысъя докладын, рабсöполнаркомзаг Белых ёргт пасйис, мый заготовительной организацияяссы торъя работникеяслон бнöдз на чувствуитчöм иж-дивенческой настроение. Сельпоясъя, мясопунктъяссы да маслозаводъяссы объ-занностьбын лыдьбыны сöмын вайдом продуктаяс при-митом, а недоимкаяс бирдом, найб мнение серти, рабсöполнаркомзаглён да сэтчöс агентъяслон делб.

Ыбса да Паджгаса единоличникъяс, кыдзи И. Т. Колегов, И. П. Муравьев, А. К. Туровз, Т. Г. Авва-кумов, Д. А. Гилев, С. М. Надуткин, М. И. Ильчуков да мукöдъяс йöв поставка кузя имейгбн кык вося недоимка—500 литрбн, а маслозаводса директор Муравьев да уполнаркомзаглён агент Симаков ёргтъяс эз на и мëвпыштыны злостной неплательщикъясбс кывкутöм кыском йылысъ.

Сёвиясъя сидж жö ты-довтчис, мый Сыктывдин районса сельпоясъя руко-водительяс, колхозъясъя картутель да овошияс комитогрон да леспродторгбн веськыла примитом вылб надейтчöмбн, эз лöсöйдны овошхранилищеяс да бнö колхозъясъя вайбом про-дукта пуктыны некытчö. Тадз, например, лоис ыбса да Выльгорта сельпоясъя.

Сельпоса работникеяс долженбс тышкасъя не сöмын картофель да свояшияс кузя обязательной поставкаяссы план выполнитöм вöсна. Такбд тшöгш налы колб дцен-трализованной порядокбн колхозъясъя заготовиты 178 тонна картутель да 100 тонна овоши.

Торъян омоль положен-иес яй поставкаяссы план выполнитöм кузя. Кть эзкб таво кольбм вося серти яй поставкалбн поступле-ниес ыджыдджык, но век жö, колхознияцаы да единоличникъяс ёна кольччыны поставкаласъя тайб вид-съя мынбомын. Октябрь 20 лун. кежлö колхознияца-лон яй поставка план выполнитöм 57 да единолич-никъяслон 25 проценг вы-лб. Татшомгорыес артмисъя вöсна, мый кольбм вося яй поставкалбн недоимка составляйтöг 25 проценг мында тавося яй поставка план дин. Недоимкаяс бирдомкбд тыш мунб омбля.

Дик мбд нога делбс Паджгаса колхознияцаы. Сэндя яй поставка план колхозъяс кузя выполнитöм 98 проценг вылб. „Югор“ колхозын не сöмын колхозной общой, но и колхознияцаы индивидуальной поставка яй кузя мынгома 100 проценг вылб. „Нильд-дза“ колхоз, коди находитчö 70 километр сайын вöрын, арси омоль поводдя вылб видзбдтöг, яй поставка мынгома 100 проценг вы-лб.

Л. КОЗЛОВА.

МИХАИЛ НИКОЛАЕВИЧ ЛЕБЕДЕВ

Мед дзиридалас шонді!

Мед дзиридалас шонді!
Мед югъялас луныс!
Мед дзоридзби тырас
Да нюмъялас му!
Мед шонділань быдён
Пыр восьлалас мунас!
Мед шондіа туйсö
Оз веиттыв съод ру!

Ми, сôветской войтыр,
Зэв кыпда олам.
Ми жугыля некор
Ог ёшбдлой ныр.
Кöть кытч ми мунам,
Кöгъ Москвад волам,
Збай котырён повтöг
Ми ветлодлам пыр.

Ас мун, ас гортын
Ми шудабсь ставным.
Лёк гольлунлышь важбон
Ми косялім вез.
Выль олбм ми течам,
Кыд велбд Сталин,
Кыд вочас аскадын
Став мувывса йоз.

Ми уджалам зэля
Да удж вылын сылам.
Кор долыда овсъб,
Сэк кыдзи он сыв!
Быд карын, быд сиктын,
Быд пельбсын кылб
Том войтырлон ворсбом
Да збай сыланкын.

Ас удж помыс олысъ
Кöть тані, кöть көні,
Мед уджалыс мортлы
Бур вок да бур чой.

Ми ётувийн петам
Лёк враг выль сэяи,
Коя врагыскб пансяс
Варкистана бой.

Мед дзиридалас шонді!
Мед югъялас луныс!
Мед дзоридзби тырас
Да нюмъялас му!
Мед шонділань быдён
Пыр восьлалас мунас!
Мед шондіа туйсö
Оз веиттыв съод ру!

Тайб лунъясб коми народ пасйб аслас сôветской писатель-орденоносец Михаил Николаевич Лебедев творчество ы 40 во тыран лун. Сыкбд ийтбдын ми асланым читательяслы лыдьбом выло сетам тайб полосасб, кодбс сибома писательлысъ творчествосб да олёмсб петкбдлмы.

Смелджаика вокъясой ветлой

Смелджаика, вокъясой, ветлой!
Кось вылын ёнмбдичим ми.
Боляс адзис и босътис
Уджалысъ войтырлон ки.
Мырсысысьяш шорысъ ми петим,
Мывкыдым абу нин нор.
Отувъя олбм да воля—
Мияны медона тор
Дыр нин ми съобыда олбм,
Ташыгъялм, конъбръяс дыр.
Колины кымбара лунъяс,
Воис зэв бур оланцыр.
Вермисыны вахыскб коло.
Проста мед некод оз ов.

Гольлуньсъ, лёклуньсъ он
Уджалысъ войтыр оз пов.
Врагыс кб зырдымы пондас,
Судзачас на сы выль вын
Пыр миян ёнлунным содб,
Смеллунним некор оз чия.
Тэысъ ми, враг, огб полой,
Пиньастб жергöд кöть эн.
Тэ вольной бгутчом йозб
Некор он повыбд, он вен.
Смелджаика, вокъясой, ветлой!
Кось вылын ёнмбдичим ми.
Боляс чорыда кутб
Сыбета войтырлон ки!



М. Н. Лебедевлон творчество

Коми сôветской писатель-орденоносец Михаил Николаевич Лебедев творчестволы тавося январь толысын тырис 40 во.

М. Н. Лебедев чужлоба 1877 воин октябрь 10 лунб. Батьмамыс рочъяс, крепостнойясысь петом йоз, кодъялышь польяссб, кутшомб помешник ворссыблома картбон бти купечлы. Тайб купечыс крепостнойясын стригтбма Нючимб чугунолитеиной завод да найбс жб тшоктбма уджавны рабочийяс туйб. Сы вбсна, мый завод уджалис омбля, уна рабочийяс мунлывлсны бокб, кынompot корсын. Тайб помкаяс вбснаис Лебедевлон дядыс овмбдчома Корткеросо да сэтчж бж пришигтбма и Михаил Николаевичлис батьсб.

Лебедев прамбдчыка велбдчыны эз удейчыв. Грамота сийбс велбдис алас батьыс. Азбука велбдны заводитчомянь во тырым борын, Михаил Николаевич самостоительн кии лыдис книгаис. Книгаис сылы восьтбны выль мир-ёна паськыдджыкбса да джуджыдджыкбса сийб гижбдясыс.

И сийб, дас кум арбсбн из кутчысъ гижны, кёсбд лоны "авторон". Тбдомысъ сылон оз на тырмы ни грамота ни образование но сийб луньсъ лунб, воьсъ во б гижб и гижб—расказъяс, повестьяс да весиг роман "Разбойничье гнездо". Найб, дерт, некод эз аддзыввы свет. Сэтшом жеббс на вблын сэкся мир-ёна паськыдджыкбса да джуджыдджыкбса сийб гижбдясыс. М. Н. Лебедев

девлбн революцияблза гижбдясысъ торъя внимание заслуживайтбны "Зырянин Фома" нима висыт да "В волостном омуте" нима повесть, көн петкбдлышъ коми сиктын классовб расслоениеис, сийб зверской эксплоатацияис, кодъяс йылысъ гижлс И. Куратов.

Коми кыв вылын М. Н. Лебедев заводатис гижны 1913 восянъ. Сэки сийб гижис некымын стихотворение. На пёвсын: "Гажа тулыс воис", "Ытшкандыр", "Ыджыд чери да ичот чери", "Озыр морт, купеч морт" да мукод. Но рёдний кыв вылын найбс печатайты вбл некон. Сбмын Октябрьской социалистической революция борын кутис позыны тыр голбсбн сёрнитны и гижны коми кыв вылын.

Олбм вежсъомбод тшотш вежсъ и Лебедевлон тематикаис.

"Смелджаика, вокъясой, ветлой. Кось вылын ёнмбдичим ми. Боляс адзис и босътис Уджалысъ войтырлон ки",— гижб сийб 1918 воия стихотворениеи.

1921—1928 воиян Лебедев

дев гижб негырысъ произведениеяс,—стихотворениеяс да сыланкывъяс, 1929—1934 воия—Лебедев творчестволы выль, вылындыхык этап идеино-политической и художественной боксянъ. Тайб кадб сийб гижб сэтшом произведениеяс, кыдзи оперетка "Настук", поэмаяс—"Коди оз уджав, сийб оз сёя", "Кык кулак", "Цэр дырса олбм", басняяс—"Педъб да Рёдъ", "Колхозник Митропан", "Кык пойлан пурсыбом" да мукод, а сиджб уна стихоговорениеяс. Тайб произведениеяс пёвсысъ унын Лебедев вбшта и нёшта критикуйб важ стройс, йоз сознаниеис сылысъ колясъясс, агитируйтб да воспевайтб советской стройлышь преимуществаис, петкбдл советской действительностьлышь характерной моментясс.

Но дзик тырмитбм эсъкь лоис донылбомыс Лебедевбс, не кё сувтлыны сийб творчестволы нёшта некымын тбдчана вопросъяс выль. Сийб творчестволы ми адзам произведениеяслысъ разнообразие: Сийб гижб прозаси—висытъяс, повестьяс; драматической произведениеяс—опе-

Ме кб эсъкь верми

Колипкай моз гора
Понді, эсъкь, сывны,
Мед, эсъкь, став тюрьма
Вермис менд кыны.
Сылы, эсъкь, тадзи
"Вокъяс, энд полб.
Войшбр ббрад пыр на
Гажа асыв волб.

Кыпбд час кб тулыс,
Кбдзыд тблыс бирб.
Отувтчас кб гольыс,
Озыръясбс нырб.
Тыдалб нин матын
Кырнышъаслын помыс.
Миян мунан налы.
Тупкбма нин вомыс.

Оз нин югыд лувыс
Гудыртчылы миян.
Оно кб ти повзбй,
Сидж жб лоас тиян.

Жугбдласы кбртсб
Дором кияс-кокъяс.
Тюрьма бдзбс воссяс
Тиянлы, бур вокъяс.
Пукаломыд тані
Регыд сэсся вунас.
Татшом съобыд олбм
Ставнас мупыр мунас.

Нартитчыс лёк котыр
Ачыс сюрас рельб.
Мырсысы-тильссыс йозлы
Локтб зарни воля!

Тайб воля некор
Оз нин сэсся бирлы.
Озыр кипод улб
Уджалысъ оз пырлы.
Пролетариатлы
Выныс быдмё, содб,
Капигаллын кокыс
Чорыда нин чото.

Виччысыштой вокъяс,
Мый, ме шуа—лоас:
Муса зарни воля
Тиян дин боас!"
Тадзи, эсъкь, сывы
Тюрьма водзас сэні,
Миян дором вокъяс
Пукалдын көні.

Менам сылбм налы
Збойлун, эсъйб, сетьс,
Долыдьыла налбн
Синва, эсъкь, петис,—

Сэтшом синва, коди
Събломбс оз орбд,
Коди лютбй врагбд
Тышкасъомб корб.

АНГЛО-ГЕРМАНСКОЙ ВОЙНА

Германский юртмъяс

БЕРЛИН, 25. (ТАСС). Германской информационной биро передайтъ германской армииа верховной командованиемъяса сводка: «Третий лунтыръон германской бомбардировщикъяс некымынысъ бомбардируйтисъ английской столицей. Войнаа германской бомбардировщикъяслы атакаасъ воле веськодома медсясъ Лондонлы паныд. Кыптины пожаръяс да взрывъяс. Войнаа германской авиации бомбардируйтисъ сиджъо Англияса военной промышленностьюсь центръяс да портовой районъяс. Водзъ нубдисъ английской портъяс минирийтъ. Англиялы паныд германской авиацией лонг дейстиеясын первоиясь участвуетисъ итальянской бомбардировщикъяслы соединениеяс, кодъяс стартуйтисъ оккупируйтъ районъяссъ базаяссян. Итальянской лётчикъяс успешной бомбардируйтисъ Англия асывыв районъясын портвой скоружениеяс.

Неприятельской самолётъяс войбыд лэбалисъ Войны да Рытывыв Германия весьтын. Неприятельской самолётъяслы действиеяссъ воле веськодома медсясъ Гамбурглы паныд, кони карса откымын районъясын да портын кыптины пожаръяс да вочма материальней ущерб. Кимбръясъон прикрывайтъ чомън неприятельлон не- ўджыд вынъяслы удайтисъ вобдчыны германской столицадз. Сэні шыбытом бомбаясъ кыптины тёдчытом пожаръяс да кокныда воле повредитъ ма олан керкаас. Ўджыд пожар кыпти пти лесной складын. Берлины да Гам-

бургын лыддысъ некымын виомъяс да равитомъяс.

Уськодома 5 неприятельской самолёт. Германской да итальянской авиацией лонг воштмъяс эз вовны.

Кыдзи передайтъ германской информационной биро, октябрь 24 лунд германской бомбардировщикъяс успешной атакуйтисъ Лондон, откымын портъяс, кодъяс расположитчомъбасть Англия асывыв побережье вылын, да Центральный Англияса военной промышленной центръяс. Оти кырын, коди находитъ Лондонлы ртыв-лууылын жугодома промышленней сооружениеяс. Бирмингамын бомбардируйтъяс вонаа кыптины увалыда пожаръяс. Кольм войни да асывнаа германской авиации вылысъ бомбардируйтисъ английской столицы. Скоростной бомбардировщикъяс шыбытины гырысъ калибра бомбаяс Лондонаа важной военной объектияс вылъ.

Английский юртмъяс

ЛОНДОН, 25. (ТАСС). Официально юртъсъ, мый октябрь 25 лунлы паныда войни германской авиацией лонг активностьсъ воле сравнительной не- ўджыд. Но странаса разной районъясын эмдесъ мыйкъ мында видмъяс да ранитомъяс. Центральный Англияса каръяс пойсъ бтии бомбардируйтъ вонаа кыптины пожаръяс торговой да общественной зданиеясын. Германской самолётъяс шыбытлесъ мыйкъ-мында бомба стра- наса мукод районъясын, медсясъ Рытыв-Луннын Англияса разной пунктъяс-

ын. Бомбардируйтъом вонаа тёдчымън ущерб.

Октябрь 24 лунд некымын неприятельской самолёт вуджисы английской побережье. Бомбаяс воле шыбытома Лондон районъын, Кент да Гемпшир графствоясын, а сиджъо Сомерсет графствоын сиктаса местностьясын.

Лондон районын мыйкъмында ущерб воле олан керкаасъ да промышленной предпринятиеяслы. Гимпшир графствоса каръяс пойсъ бтии ёна повредитъма здавиеяс, но жертваасъ лыд абу ўджыд. Кык неприятельской бомбардировщикъяс уськодома. Английской авиацией лонг воштмъяс эз вов.

Рейтер агентство пере-

дайтъ, мый октябрь 25 лунлы паныда вовны английской авиации бомбардируйтис Рытывыв да Войны Германияны промышленной объектъяс, Войны Германияны судостроительной верфъяс, а сиджъо Германияны оккупируйтъом территория вонаа находитъчысъ объектъяс.

Октябрь 24 лунлы паныда войни английской авиации уськодчылъс берлин вылъ. Воле бомбардируйтъма берлин районын военной объектъяс, кони кыптины уналыда пожаръяс. Уськодчылъма сиджъо көрттүй вылъ, судостроительной верфъяс да военной складъяс вылъ, Эмден портын.

СВОДКА

Сыктывдинса лесозаготовительной организацийын 1940 вося нёльд кварталса вёрлэдзан план выполнитом йылысъ октябрь 25 лун кежлө

Лесозаготовительной организацийын ним	Пёлдома (процентъяс)		Кыскома (процентъясън)		Уджало ставыс		Боръя 5 лунён+содис,-чинис	
	Квартал	заводитъ чомсанъ	Выполнито ма 5 линя	Квартал	заводитъ чомсанъ	Выполнито ма 5 луня	график	Боръя
Сыктывдинса ЛПХ	22,4	56,7	9,3	50,3	827	107	+12	+28
Сы лыдны ворпунктъяс								
Важью	24,4	49,8	5,3	55,9	285	25	+10	+12
Карнана ёль	26,1	77,3	12,3	59,0	187	47	+18	+9
Граддор	21,0	58,2	26,2	59,5	146	47	+19	+6
Лопью	19,7	58,5	4,2	30,0	209	15	+3	-1
Пальса ЛПХ	27,6	121,0	17,3	111,0	665	91	+6	+5
Сы лыдны ворпунктъяс:								
Маджа	26,7	129,0	12,6	90,0	262	16	+2	+3
Паль	31,2	108,6	20,7	134,0	154	44	+3	+2
Шыладор	25,9	123,0	18,0	104,0	249	31	+1	-
Кряжской меҳ ворпункт	-	-	-	-	-	-	-	-

Кытчо вайодо учет йылысъ вунёдчом

Чапаев нима колхозын (Выльгорт сиктсвет) тёдчысъ сайын нин воле помадома зерновойас вартом. Кык вежовысъ дырджык кад колис и овошияс да картофель идраломсян. Зернопоставка да МТС уджысъ натуроплата мын- тома ставнас.

Быд колхозники гёгрвоана, мый колхоз правлениеелдн воле нин позянлун босьтны учетъ колхозлысъ став урожайсъ, вочны предварительной подсчетъяс: унаа кутас вонаа трудодень вылъ нин, турун да мукод продуктаяс, но колхоза счетовод Иван Костин тайб важнейшой делнаас бибдэз эз занимайтчыв. Октябрь 15 лунся ртын мунис общой колхозной собраие. Сэні обсуждайтисъ медся разнообразной вопросъяс, а урожай босьтъм йылысъ век жд зе вов висыталома ни оти кыв.

Сомын собраие помадома борын вин колхозной ревизионной комиссияса шлен Костин Иван Федорович колхозникъяслы за-

явитисъ, мый лоасны на зев важной сёрнитавторъяс. Сельхозартельса шленъяс гортъяслы разбдчомъсъ ду- гдичисъ. Собрание продолжайтисъ водзъ, во важсыс тёдчымън оживлен- нойджыка.

— Мыйла колхозлён правление оз тёдмод ассъис шленъяслы уна-о воис таво зернёвийасъ, овошиялън да картофельлён урожай—юалд ревизионной комиссияса шлен Костин колхоза счетоводысь.

— Нином на абу извест- ной, огб тёдой уна-о воис нин, картупель да овоши— висытало счетовод.

Колхозникъяс заводитъсъ юасъзы завхоз Треневълысъ да колхозса председатель Сивковълысъ. Ни бтии мёдис эз вермыны сетны положительной вочакыв. Руководительяс човолисъ, зато радбвой колхозникъяс сёрнитисъ пыр ёндъка и ёндъка. Делбис воис торъя тырмытъмъяс эрдбдомбдэ. Сы борын завхоз Треневъ вынужден воле сетны ассъис

объяснениеяс.

— Кыдз нб ме верматдны, уна-о менам складын имеитъ нин да мукод продуктаяс. Комбайноуборка дырый зев уна нин складъ вайисны документъясън оформляйтъг.

Бодзъ сёрнисъ тыдовтчисъ, мый комбайноуборка борын эсък воле сувтбдома весовщикън Александра Трофимовна Кочевабс, но сий нинълы учет нубдом ставнаас дзугис. Документъясъ пробряттгън жд сылън доку- ментъясъс складъ вони нинъ серти окажитчисъ кык тонна вылъ этшаджык. Колхозлысъ правлениеес тайб фактыс ныти эз тревожит. Кочевабс сий назначитъ вузасъны овошиясъ Сыктывкарса базарын.

Воле индома-мёд весовщикън Александр Дмитриевич Жижев весовщикън уджалис оти лун, а ртын сийб назначитъма нин воле конюхон. Та борын колхозса председатель Сивковъ ёрт весовщикън сувтбдомъ йылысъ эз нин мёвпышты. Татшом ногбн Чапаев нима колхозын урожайлы некутбм учет эз вов пунктома.

Татшом жд картина ми аддзам и картупель да овощи учтывайтъм кузя. Возчикъяс му вылысъ овощи да картупель новлесны коди кытчо веськалис. Базар вылъ картупель да овощи вузавны сиджъо лэччбдлвлесны веситтг.

Учет кузя татшом бес-

печностьс вайодис кол-

хозной продуктаяс гусяв- ломъ да разбазаривайтъм.

Тайб жд собраие вылас

колхозникъяс сетлесны

председательлы вопросъ:

— Мыйла эз вов прими-

тъма некутшом мера Александра Алексеевич Сивковъ вылъ, коди колхозлысъ

гусялс шобді?

Колхоз правлениеес пред- седатель Сивковъ да счетово- вод Костин тайб вопросъ вылас сетисны сэтшом объясне- мение, мый полеводческой бригадир Николай Алексеевич Кузинов А. А. Сивковъ предложи- тъс гусяны сийб шобдис. Александр Сивковъ сидзи и вочис, кыдз тшоктис бри- гадир.

— Сидз кё, — висытало колхоза председатель, — гусясысъ тані абу мыжа да ми сийб суд эгб се- той, И. Ф. Полугрудов.

Франция да Германия костын сёрнитчомъяс йылысъ

НЫЮ-ЙОРК, 24. (ТАСС). Бернсиян Ассошиэтед пресс агентствою юртмъсерти, французской правительство обсуждайтъ окончательной мир установитъдз кадколаст кежл франко-германской соглашение кузя проект. Тайб положение серти Франция сетд Германиялы морской базас Дакар, Тулон, Карабланка, Бизержа да воздушной базас Войны Африкаы да Сирияны. Тайб базас защищайтъм возлагайтъ французской флот вылъ, но немецъяс оз кутны французской флот да Франция оз пыр Германиялы паныд войнаб. Оккупируйтъм зоналън граница вештисъ вовылъ да кутас мунны Сена ю кузя, мый французъяслы сетас позянлун контролирайтън Парижлыкъяслы сетьсъ вовылъ да кабинет-са мукод шленъяс откаждитчисъ воютны Англиялы паныд, но согласитчисъ заключитны временай соглашение, си вони, мый мёногън Германия оккупируйтас став Франция.

Мир кузя германской условисъ

ВИШИ, 24. (ТАСС). Кыдзи заявляйтъни откымъ иностранный да французской журналистъяс, мир кузя германской условисъ, кодъясъс предлагайтъ Франциялы, включайтъсъ Ла-Манш побережье Булоньбэ, Ардены, Эльзас-Лотарингия да Марокко немецъяслы передайтъм. Тайсъ кызды, немецъяс требуютъни, сетны итальянцъяслы морской Альже- лисъ департамент, Ница включайтъмън, а сиджъо Корсика да Тунис, а испанецъяслы—Пиринея. Иностранный делбяс кузя министерства кругъясын тайб юртмъясъс оз отрицайтъсъни ви оз потверждайтъсъни.

Море вылын война

ЛОНДОН, 25. (ТАСС). Рейтер агентство юртмъ, мый французской діяс до- рым англичийской самолёт транспортъяслы, кодъясъ воле мунны военной корабльяс охрана улын. Оти неприятельской судно вылын лои зев ыджыд вына взрывы. Английской самолёт вывса лётчикъяс казялисъ, кыдзи кык судно заводитъсъ вони вайисъ. Мёд англичийской самолёт Тронхейм дорын пулемётъяслы лылліс вони вайисъ ти германской судно.

Врио. отв. редактора С. И. БЕЗНОСИКОВ.